

1. számú melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez

**KÖZBESZERZÉSI ÉRTESÍTŐ**

A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

1024 Budapest, Margit krt. 85.

Fax: 06 1 336 7751; 06 1 336 7757

E-mail: [hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu](mailto:hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu)

On-line értesítés: <http://www.kozbeszerzes.hu>

**TÁJÉKOZTATÓ  
AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYÉRŐL**

A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki

A hirdetmény kézhezvételének dátuma \_\_\_\_\_

KÉ nyilvántartási szám \_\_\_\_\_

**I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

**I.1) NÉV, CÍM ÉS KAPCSOLATTARTÁSI PONT(OK)**

<b>Hivatalos név: Nyírségvíz Nyíregyháza és Térsége Víz-és Csatornamű Zrt.</b>		
<b>Postai cím: Tó u. 5.</b>		
Város/Község: Nyíregyháza	Postai irányítószám: 4400	Ország: Magyarország
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b>		Telefon: 06-42/523-600
Címzett: <b>Horányi András</b>		
E-mail: <a href="mailto:nyirsegviz@mail.nyirsegviz.hu">nyirsegviz@mail.nyirsegviz.hu</a>		Fax: 063-42/523-610
<b>Internetcím(ek) (adott esetben)</b> Az ajánlatkérő általános címe (URL):  A felhasználói oldal címe (URL):		

**I.2.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TÍPUSA**

Központi szintű	<input type="checkbox"/>	Közszolgáltató	<input checked="" type="checkbox"/>
Regionális/helyi szintű	<input type="checkbox"/>	Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bekezdés, 241. § b)–c) pont]	<input type="checkbox"/>
Közjogi szervezet	<input type="checkbox"/>	Egyéb	<input type="checkbox"/>

### I.3.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TEVÉKENYSÉGI KÖRE

#### I.3.1) A KBT. IV. FEJEZETE/VI. FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input type="checkbox"/> Általános közszolgáltatások	<input type="checkbox"/> Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció
<input type="checkbox"/> Védelem	<input type="checkbox"/> Szociális védelem
<input type="checkbox"/> Közrend és biztonság	<input type="checkbox"/> Szabadidő, kultúra és vallás
<input type="checkbox"/> Környezetvédelem	<input type="checkbox"/> Oktatás
<input type="checkbox"/> Gazdasági és pénzügyek	<input type="checkbox"/> Egyéb (nevezze meg): _____
<input type="checkbox"/> Egészségügy	

#### I.3.2) A KBT. V. FEJEZETE/VII. FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input checked="" type="checkbox"/> Víz [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Villamos energia [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]
<input type="checkbox"/> Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]
<input type="checkbox"/> Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]	<input type="checkbox"/> Vasúti szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]
<input type="checkbox"/> Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]	<input type="checkbox"/> Repülőtéri tevékenység [Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]
<input type="checkbox"/> Kikötői tevékenységek [Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]	<input type="checkbox"/> Postai szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek.d) pont]

I. 4.) Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja-e le a közbeszerzési eljárást?

igen  nem X

## II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

### II.1) MEGHATÁROZÁS

<b>II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés</b> Kombinált csatornamosó berendezés telepítése a megrendelő által rendelkezésre bocsátott járóképes alvázra		
<b>II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye</b> (Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik a leginkább megfelel a szerződés vagy közbeszerzés(ek) tárgyának)		
<b>a) Építési beruházás</b> <input type="checkbox"/>	<b>b) Árubeszerzés</b> <input checked="" type="checkbox"/>	<b>c) Szolgáltatás</b> <input type="checkbox"/>
Kivitelezés <input type="checkbox"/> Tervezés és kivitelezés <input type="checkbox"/> Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően <input type="checkbox"/>	Adásvétel <input checked="" type="checkbox"/> Lízing <input type="checkbox"/> Bérlet <input type="checkbox"/> Részletvétel <input type="checkbox"/> Ezek kombinációja/Egyéb <input type="checkbox"/>	Szolgáltatási kategória száma <input type="text"/> <input type="text"/> (az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)
<b>Építési koncesszió</b> <input type="checkbox"/>		<b>Szolgáltatási koncesszió</b> <input type="checkbox"/>
A teljesítés helye _____ _____ _____ _____ NUTS-kód <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	A teljesítés helye 4400 Nyíregyháza, Westsik V. u. 1.  NUTS-kód <b>HU323</b>	A teljesítés helye _____ _____ _____ _____ NUTS-kód <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
<b>II.1.3) A hirdetmény a következők valamelyikével kapcsolatos (adott esetben)</b> Keretmegállapodás megkötése <input type="checkbox"/> Dinamikus beszerzési rendszeren (DBR) alapuló szerződések <input type="checkbox"/>		
<b>II.1.4) Keretmegállapodás megkötése esetén az eljárás</b> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Tárgyalásos <input type="checkbox"/>		
<b>II.1.5) A szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgya, mennyisége</b> Kombinált csatornamosó felépítmény gyártása, telepítése és a kombinált csatornamosó berendezés forgalomba helyezése		
<b>II.1.6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)</b>		
	<b>Fő szójegyzék</b>	<b>Kiegészítő szójegyzék (adott esetben)</b>
<b>Fő tárgy</b>	34.14.44.10-5	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>

<b>További tárgy(ak)</b>	<input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	
	<input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	
	<input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	
	<input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	

## II.2) A SZERZŐDÉS(EK) ÉRTÉKE

<b>II.2.1) A szerződés(ek) értéke</b> <i>(Csak a végleges összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve; az egyes szerződésekre vonatkozó információkkal kapcsolatban az V. Az eljárás eredménye szakaszt kérjük kitölteni)</i>	ÁFA nélkül	ÁFÁ-val	ÁFA (%)
Érték (arab számmal) 63.459.073	Pénznem HUF	X	<input type="checkbox"/> <input type="text"/> <input type="text"/> , <input type="text"/>
<b>II.2.2.) Építési koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása</b>			
<hr/> <hr/> <hr/>			
<b>II.2.3.) Szolgáltatási koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása</b>			
<hr/> <hr/> <hr/>			

## III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

### III.1) AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA

<b>III.1.1) Az eljárás fajtája</b>			
<b>III. 1.1.1.) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek., szerinti eljárást]</b>			
Nyílt	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Meghívásos	<input type="checkbox"/>	Gyorsított tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Gyorsított meghívásos	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Versenypárbeszéd	<input type="checkbox"/>	Keretmegállapodásos	<input type="checkbox"/>
<b>III. 1.1.2.) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén</b>			
Nyílt	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Meghívásos	<input type="checkbox"/>	Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó	<input type="checkbox"/>		

hirdetményel meghirdetett meghívásos		Előminősítési hirdetményel meghirdetett tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Előminősítési hirdetményel meghirdetett meghívásos	<input type="checkbox"/>	Keretmegállapodásos	<input type="checkbox"/>
Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos	<input type="checkbox"/>		
<b>III. 1.1.3) A közbeszerzési törvény IV. vagy V. fejezete szerinti eljárás választására a Kbt. 21. § (3) bek., illetve 161. § (5) bek. alapján került-e sor</b>			
igen <input type="checkbox"/> nem <input type="checkbox"/>			
<b>III. 1.1.4) A közbeszerzési törvény harmadik része (VI. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)</b>			
Hirdetményel induló, tárgyalás nélküli	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Hirdetményel induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>		
<b>III. 1.1.5) A közbeszerzési törvény harmadik része (VII. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)</b>			
Hirdetményel induló, tárgyalás nélküli	<input checked="" type="checkbox"/>	Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Hirdetményel induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>		
<b>III. 1.1.6) A Kbt. harmadik része (VI. fejezet vagy VII. fejezet) szerinti eljárás-fajta választására a Kbt. 21/A. §, illetve 161/A. §-a alapján került-e sor</b>			
igen <input type="checkbox"/> nem <input checked="" type="checkbox"/>			
<b>III. 1.1.7.) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás, a hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos, illetve a gyorsított eljárás alkalmazásának indoklása (adott esetben):</b>			
_____			
_____			
_____			
_____			
_____			
<b>III. 1.1.8.) A hirdetmény fajtája</b>			
Ajánlati/részvételi felhívás/ajánlattételi felhívás	<input checked="" type="checkbox"/>	Időszakos előzetes összesített tájékoztató	<input type="checkbox"/>
			Előminősítési hirdetmény <input type="checkbox"/>

### III.2) BÍRÁLATI SZEMPONTOK

<b>III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)</b>			
A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás	<input type="checkbox"/>		
VAGY			
Az összességében legelőnyösebb ajánlat	<input checked="" type="checkbox"/>	a következő részszempontok alapján	

Résszempont	Súlyszám	Résszempont	Súlyszám
1. Ajánlati ár	6	6.	_____
2. Az előteljesítés mértéke	5	_____	_____
3. Szervizelési lehetőség távolsága	4	_____	_____
4.	_____	7.	_____
_____	_____	_____	_____
5.	_____	8.	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	9.	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	10.	_____
_____	_____	_____	_____

III.2.2) Sor került-e elektronikus árlejtésre?

igen  nem

### III.3) ADMINISZTRATÍV INFORMÁCIÓK

III.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám (adott esetben)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

III.3.2) Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a HL-ben?

igen  nem

Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató  VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a HL-ben: □□□□/S □□□-□□□□□□□□

A hirdetmény közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás  VAGY Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a HL-ben: □□□□/S □□□-□□□□□□□□

A hirdetmény közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a HL-ben: □□□□/S □□□-□□□□□□□□

A hirdetmény közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

III.3.3) Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a KÉ-ben?

igen  nem

**Igen válasz esetén** (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató  *VAGY* Felhasználói oldalon közzétett hirdetés

A hirdetés száma a KÉ-ben: □□□□□/□□□□ (KÉ-szám/évszám)

A hirdetés közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás  *VAGY* Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetés száma a KÉ-ben: □□□□□/□□□□ (KÉ-szám/évszám)

A hirdetés közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetés száma a KÉ-ben: □□□□□/□□□□ (KÉ-szám/évszám)

A hirdetés közzétételének dátuma: □□□□/□□/□□ (év/hó/nap)

#### IV. SZAKASZ: AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

A SZERZŐDÉS SZÁMA: □□□ MEGNEVEZÉSE KOMBINÁLT CSATORNAMOSÓ BERENDEZÉS TELEPÍTÉSE A MEGRENDELŐ ÁLTAL RENDELKEZÉSTRE BOCSÁTOTT JÁRÓKÉPOES ALVÁZRA

<b>IV.1) A SZERZŐDÉSKÖTÉS TERVEZETT IDŐPONTJA:</b> 2009/10/05 (év/hó/nap)			
<b>IV.2) A BENYÚJTOTT AJÁNLATOK SZÁMA:</b> 1 db			
<b>IV.3) A NYERTES AJÁNLATTEVŐ NEVE ÉS CÍME</b>			
Hivatalos név: AJG Agrogép Jármű- és Gépgyártó KFT			
Postai cím: Kastély u. 3.			
Város/Község: Nyírtelek	Postai irányítószám: 4461	Ország: Magyarország	
E-mail: agrogep@agrogep.hu	Telefon: 06-42/525-111		
Internetcím (URL):	Fax:		
<b>IV.4) A SZERZŐDÉS ÉRTÉKÉRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ (csak számokkal)</b>			
	ÁFA nélkül	ÁFA-val	ÁFA (%)
<b>Az ellenszolgáltatás eredetileg becsült értéke (adott esetben)</b>			
Érték (arab számmal) 68.000.000 Pénznem HUF	X	<input type="checkbox"/>	□□,□
<b>Az ellenszolgáltatás szerződésbeli összege</b>			
Érték (arab számmal) 63.459.073 Pénznem HUF	X	<input type="checkbox"/>	□□,□
a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat (arab számmal) 63.459.073/ legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat(arab számmal) 63.459.073 Pénznem HUF	X	<input type="checkbox"/>	□□,□

Éves vagy havi érték esetén kérjük megadni: az évek számát  VAGY a hónapok számát   
A szerződés határozatlan időtartamra szól? igen  nem

**IV.5) VALÓSZÍNŰSÍTHETŐ –E ALVÁLLALKOZÓK IGÉNYBEVÉTELE A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSÉHEZ?** igen X nem

**Igen válasz esetén** jelölje meg a szerződés alvállalkozók igénybevételével történő teljesítése értékét vagy arányát (részét) (csak számokkal):

Érték ÁFA nélkül: 62.699.073 (arab számmal) Pénznem:HUF Arány (rész): , (%) Nem ismert

**A szerződés alvállalkozók, illetve erőforrást nyújtó szervezetek igénybevételével történő teljesítése értékének/arányának megjelölése (ha ismert)**

Alvállalkozói teljesítés értéke: 62.699.073 HUF, aránya 98.8 %

**IV.6) A szerződést olyan ajánlattevővel kötötték-e meg, aki többváltozatú ajánlatot tett?** igen  nem X

**IV.7) Volt-e érvénytelen ajánlat azon az alapon, hogy az ellenszolgáltatás kirívóan alacsony volt?** igen  nem X

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) -----



## V. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

V.1) A SZERZŐDÉS EU-ALAPOKBÓL FINANSZÍROZOTT PROJEKTTTEL ÉS/VAGY PROGRAMMAL KAPCSOLATOS-E?

igen  nem X

Igen válasz esetén kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb hivatkozási adatot:

---

---

---

V.2) TOVÁBBI INFORMÁCIÓK (adott esetben)

V.2.1) Az eredményhirdetés időpontja (adott esetben)

Dátum: 2009/09/25 (év/hó/nap)

V.2.2) Ha az eljárás eredménytelen, illetve szerződéskötésre nem kerül sor, ennek indoka

---

---

V.2.3) A nyertes ajánlattevőnek a közbeszerzési törvény 70. §-ának (2) bekezdése szerinti minősítése

mikro vállalkozás       kisvállalkozás       középvállalkozás X      egyéb

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel, illetve közös ajánlattétel miatt több nyertes ajánlattevő volt, ajánlattevőnként több használandó) -----

V.2.4) A nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlatot tevő neve és címe, valamint az ellenszolgáltatás összege (adott esetben)

Név:

---

---

Cím:

---

---

Ellenszolgáltatás összege:

	ÁFA nélkül	ÁFA-val	ÁFA (%)
Érték (arab számmal) _____ Pénznem _____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel miatt több nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlat volt, ajánlatonként több használandó) -----

V.2.5) Az ajánlattevők neve és címe (ország is), részajánlattétel lehetősége esetén a benyújtott részajánlatok száma

Ajánlattevők neve, címe, a benyújtott részajánlatok száma (adott esetben)

AJG Agrogép Jármű-és Gépgyártó KFT (név) 4461 Nyírtelek, Kastély u. 3. (cím)

Magyarország (székhely szerinti ország) \_\_\_\_\_ (benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)

----- (E részből az ajánlattevők számától függően több használandó) -----

Részajánlattétel lehetősége esetén az összes benyújtott részajánlat száma:  (arab számmal)

V.2.6) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás esetén a Közbeszerzési Döntőbizottság

**tájékoztatásának napja**

Dátum: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

**V.2.7) Egyéb információk:**

---

---

---

---

---

**V.3) E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA: 2009/10/02 *(év/hó/nap)***